

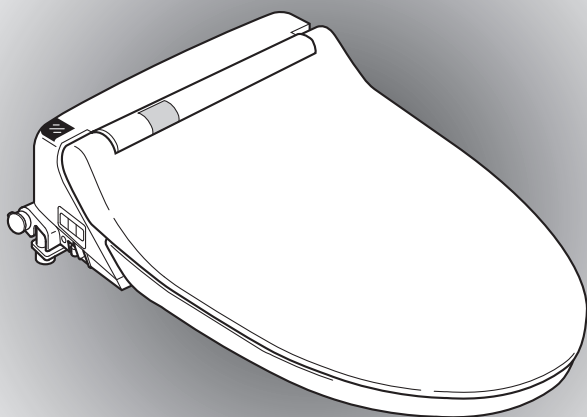
TOTO®

Washlet™ S300

SW554 (Tipo Alongado)

Manual de instruções

washlet™



- Obrigado por comprar recentemente o Washlet da TOTO. Favor ler a informação anexa a fim de garantir o uso seguro do seu produto.
- Certifique-se de ler este Manual de instruções antes de usar o seu produto e guarde-o em local seguro para futuras consultas.

Informações Importantes de Segurança...	2
Características de Performance.....	6
Descrição das Peças.....	8
Antes de Usar Washlet.....	10

Apresentação

Como usar Washlet.....	12
Para Melhores Resultados.....	14
• Ajustando a Temperatura.....	14
• Desodorização.....	15
Para Economizar Energia.....	16
• Economizar Energia com o Temporizador.....	16
• Economizar Energia Automaticamente.....	17

Operação

Cuidados Para o Seu Washlet	19
• Antes de Limpar o Washlet	19
• Cuidados Diários e Manutenção	20
• Limpeza Completa	21
• Outros Cuidados e Manutenção	23
• Limpeza do Plugue de Energia	23
• Limpeza do Filtro de Desodorização.....	24
• Limpeza do Bastão	24
• Limpeza do Filtro de Alimentação de Água	25

Manutenção

Prevenção de Danos Devidos a Congelamento	27
Solução de Problemas	30
Especificações	34

Solução de Problemas

Garantia Limitada	35
-------------------------	----

Importantes Instruções de Segurança

Certifique-se de ler as seguintes instruções de segurança e usar o produto somente conforme descrito neste manual. Favor seguir as instruções básicas de segurança a fim de garantir o uso seguro do seu produto.

LEIA TODAS AS INSTRUÇÕES ANTES DE USAR

Os seguintes símbolos são usados para indicar instruções importantes de segurança para o uso do produto.

Símbolo	Definição
	O símbolo  indica uso proibido do produto. O símbolo à esquerda significa “Não desmonte este produto”.
	Este símbolo é usado para indicar o passo necessário no uso deste produto. O símbolo à esquerda significa “Sempre seguir esta precaução”.

 PERIGO	
Evitar contato direto com água ao usar o produto.	Não lavar a unidade principal ou o plugue elétrico com água ou detergente • Isso pode causar incêndio ou choque elétrico.
Não usar este produto em locais molhados ou úmidos	Não usar este produto em locais molhados ou úmidos, tais como área de chuveiro ou banheira. • Isso pode causar incêndio ou choque elétrico.
Não desmonte	Nunca desmonte, conserte ou modifique este produto. • Isso pode causar incêndio ou choque elétrico.
Não manuseie o plugue elétrico com mãos molhadas	Não manuseie o plugue elétrico com mãos molhadas. • Isso pode causar incêndio ou choque elétrico.
	Interrompa o uso de produto com mal funcionamento. • Caso ocorra o seguinte, desconecte o plugue elétrico da tomada na parede e feche o registro de fechamento da água para evitar o escoamento da água. Possíveis mal funcionamentos: • Vazamento de água da unidade principal ou dos tubos de água. • O produto emite um barulho ou odor estranhos. • O produto parece extremamente quente. • O produto está com racho ou está quebrado. • Do produto está saindo fumaça. • Uso contínuo de produto com mal funcionamento pode resultar em incêndio ou choque elétrico ou causar danos com água.



PERIGO

	Evite danos no fio elétrico ou no fio do assento sanitário. Não rache, dobre, torce ou puxe os fios. Não trate ou aqueça os fios e não coloque objetos pesados em cima deles. • O uso de fios elétricos danificados pode resultar em curto circuito, choque elétrico ou incêndio.
	Não use tomadas elétricas frouxas ou danificadas. • Isso pode causar incêndio ou choque elétrico.
	Este produto deve ser usado somente em corrente elétrica de 120 V, 60 Hz. • O uso de adaptadores com múltiplas tomadas para este produto pode resultar em super aquecimento ou incêndio.
	Use somente água da torneira ou água potável (água subterrânea). • O uso de água não potável pode causar irritação ou lesões na pele.
	Não insira os dedos ou quaisquer outros objetos na saída do soprador de ar quente. Não obstrua a saída com tecidos ou com a sua mão. • Obstrução da saída do soprador de ar quente pode resultar em lesões ou danos em propriedade.
	Uso impróprio de assentos sanitários aquecidos pode resultar em queimadura de baixo grau. • Ao se sentar no assento aquecido do vaso por longos períodos, gire o ajuste de temperatura para DESLIGADO (OFF). • Certifique-se de que o ajuste de temperatura do assento sanitário aquecido esteja na posição DESLIGADO (OFF) antes que ele seja utilizado pelos seguintes tipos de pessoas: • Crianças pequenas, idosos ou usuários que não consigam fazer os ajustes corretos de temperatura. • Usuários doentes ou deficientes que não tenham liberdade de movimentos. • Usuários que usem medicamentos que causem sonolência. • Usuários que tenham consumido grande quantidade de álcool ou que estejam extremamente cansados e possam dormir durante o uso do vaso sanitário.
	Remova periodicamente a poeira e a sujeira do plugue elétrico, certificando-se de que ela esteja conectada com firmeza na tomada da parede. • Caso contrário, pode ocorrer choque elétrico ou incêndio. • Retire o plugue da tomada na parede e limpe-o com um pano seco.
	Não desligue puxando pelo cabo. Para desligar, segure pelo plugue, não pelo cabo. • Puxar pelo cabo pode causar danos e resultar em choque elétrico ou incêndio
Remoção do plugue elétrico	Na remoção da unidade principal para limpeza, certifique-se de desconectar o cabo elétrico da tomada da parede a fim de evitar o risco de choque elétrico.
Tomada aterrada	Certifique-se de que esteja instalada uma tomada apropriada (3 pinos) aterrada. • A falta de instalação de tomada aterrada pode resultar em choque elétrico em caso de mal funcionamento ou curto circuito.



ADVERTÊNCIA



Use somente detergente de louça suave diluído em água para a limpeza do seu Washlet. Não use os seguintes itens para limpar o Washlet.

Limpador de bacia sanitária, limpadores domésticos, benzeno, diluente de tinta, produtos de limpeza em pó ou esponja de nylon para esfregar.

- O uso de qualquer produto de limpeza exceto detergente de louça diluído pode rachar o plástico e causar lesões no usuário ou pode danificar a mangueira, resultando em vazamento de água.

Não levante o assento ou a tampa se houver objetos em cima do Washlet.

- Levantamento do assento sanitário/tampa com objetos em cima pode causar destacamento da unidade principal, resultando em lesão.

Não fique em pé e não coloque objetos pesados em cima da bacia.

- A fim de evitar lesões e danos na bacia, não fique em pé e não coloque objetos pesados em cima da bacia.

Não dobre nem comprima a mangueira.

- Dobra ou comprimento da mangueira pode resultar em vazamento de água.

A fim de evitar vazamento repentino de água, não remova o filtro de água e a válvula de drenagem quando o registro de fechamento da água está aberto.

- Vide Página 25 para instruções sobre a limpeza do filtro de água.
- Não instale placa base ao Washlet quando ele não está fixo na bacia. Podem ocorrer incêndio e danos.

Não use este produto fumando.

- A fim de evitar o risco de incêndio, não fume enquanto estiver usando produto.

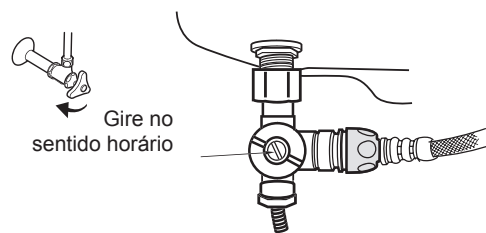


Se o Washlet não está em uso por longo período de tempo, drene a água da mangueira e desconecte o plugue da tomada na parede.

- Água que fica dentro da mangueira da bacia por um longo período de tempo pode causar irritação da pele.

Vide Página 27 para instruções de drenagem do recipiente.

Se ocorrer vazamento de água, sempre feche o registro e depois desligue as conexões para avaliar a situação.



Na instalação da válvula de drenagem de água com filtro de água, certifique-se de que está bem apertada em sua posição apropriada.

- Aperto exagerado da válvula pode resultar em vazamento de água.

Proteção contra danos causados por tubos e mangueiras congeladas.

- Tubos de água congelados causarão a quebra da unidade principal e dos tubos, resultando em vazamento de água.
- Regule a temperatura ambiente a fim de evitar que os tubos e as mangueiras congelem durante os meses frios.

Vide Página 27 para instruções de como evitar congelamento dos tubos.



PERIGO

Para evitar o risco de choque elétrico:

1. Não use o Washlet durante o banho.
2. Não coloque nem armazene produtos em locais onde eles possam cair ou ser puxados para dentro de banheiras e pias.
3. Não coloque dentro de água nem o deixe cair na água ou em outro líquido.
4. Não tente alcançar o produto que está caído na água. Desconecte o plugue imediatamente.



ADVERTÊNCIA

A reduzir o risco de queimaduras, choque elétrico, incêndio ou ferimentos de pessoas:

1. É necessária uma supervisão atenta quando este produto for utilizado por crianças ou deficientes, ou quando eles estiverem por perto.
2. Use o produto apenas para o fim ao que se destina, conforme descrito neste manual. Não use acessórios não recomendados pelo fabricante.
3. Jamais use o produto com cabo ou tomada danificados; se eles não estiverem funcionando corretamente; se tiver caído ou sido danificado, ou se cair na água. Devolva o produto para um centro de assistência autorizado para verificação e reparo.
4. Mantenha o cabo distante de superfícies aquecidas.
5. Nunca bloqueie as aberturas de ar do produto nem o coloque sobre uma superfície macia, como cama ou sofá, onde as aberturas de ar possam ficar bloqueadas. Mantenha as passagens de ar livres de fiapos, pelos, etc.
6. Jamais use quando tiver sono ou cansaço.
7. Não deixe cair nada dentro, nem insira nenhum objeto nas aberturas ou na mangueira.
8. Não use o produto ao ar livre nem em locais em que seja usado aerossol (spray), nem onde haja administração de oxigênio.
9. Ligue o produto apenas a uma tomada elétrica adequadamente aterrada. Consulte as Instruções de aterramento.
10. O reservatório deve ser cheio somente com água.

Instruções de Aterramento

Este produto deve ser aterrado. Em caso de curto circuito, o aterramento diminui o risco de choque elétrico fornecendo um fio de escape para a corrente elétrica. Este produto é equipado com um cabo que possui fio de aterramento e plugue de aterramento. O plugue deve ser conectado a uma tomada que esteja adequadamente instalada e aterrada.



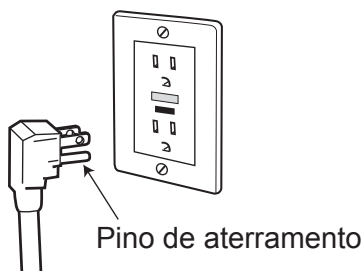
PERIGO - Utilização indevida do plugue pode resultar em risco de choque elétrico.

Se o reparo ou a substituição do cabo ou do plugue forem necessários, não conecte o fio terra a nenhum terminal com pino liso. O isolamento de fios que têm uma superfície externa verde, com ou sem listras amarelas, é o fio terra.

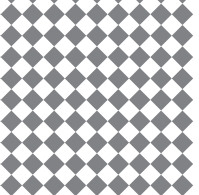
Verifique com um eletricista qualificado se as instruções sobre o fio terra não forem totalmente entendidas ou se estiver em dúvida de que o produto esteja corretamente aterrado.

Este produto é equipado na fábrica com cabo elétrico e plugue específicos, os quais permitem conexão a um circuito elétrico apropriado. Certifique-se de que o produto está conectado a uma tomada que tenha a mesma configuração do plugue. Nenhum adaptador deve ser usado neste produto. Não modifique o plugue fornecido - se ele não se encaixar na tomada, um eletricista qualificado deve instalar a tomada adequada. Se for necessário reconectar o produto para uso em um tipo diferente de circuito elétrico, a reconexão deve ser feita por pessoal de serviço qualificado.

Se for necessário usar uma extensão, use somente cabo de extensão de três fios, que tenha plugue de aterramento de três pinos e um receptáculo com três encaixes, que se adapte ao plugue do produto. Substitua ou repare os cabos danificados.



Guarde estas instruções.



Características de desempenho

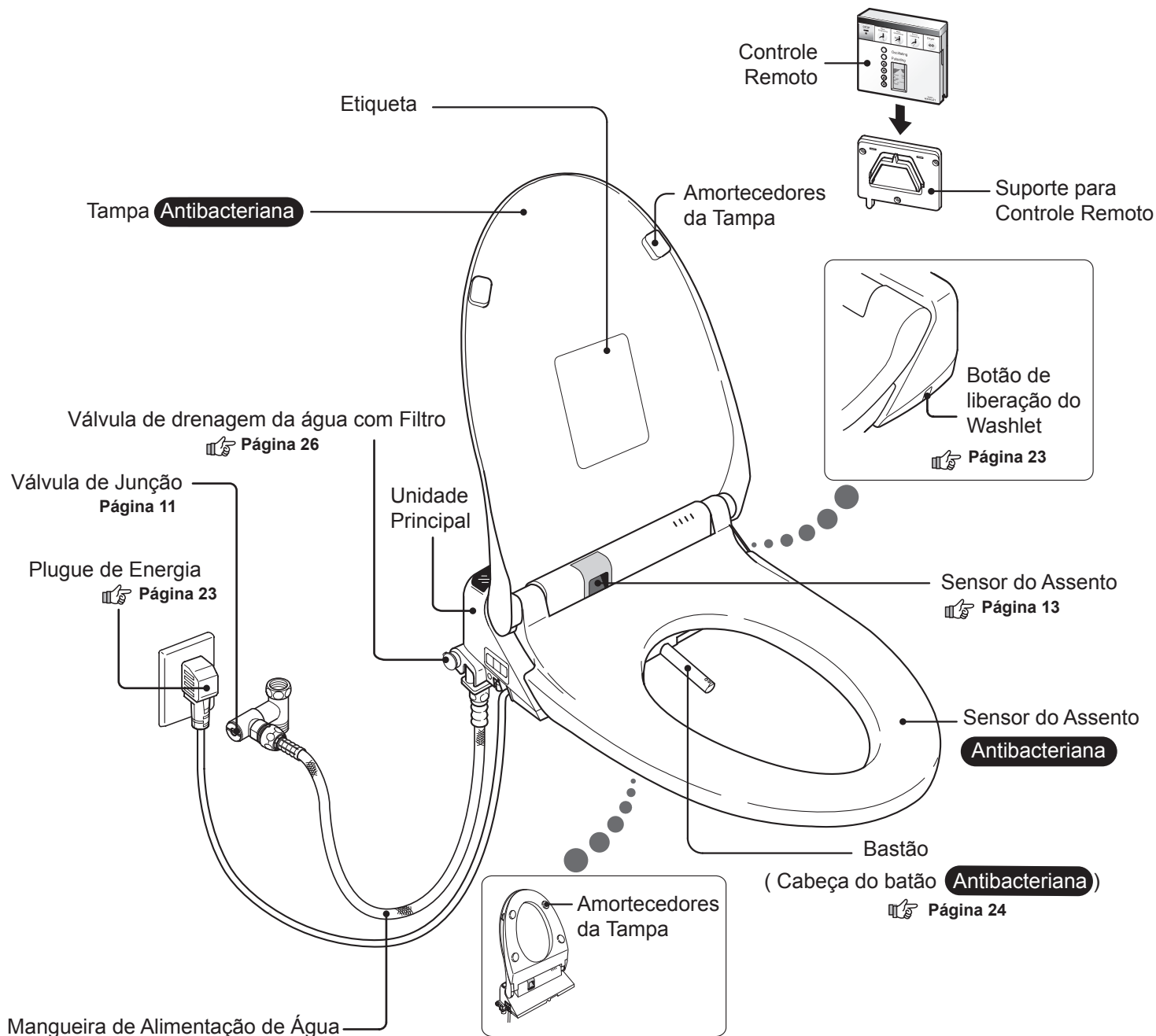
Funções de lavagem		Página de referência
Limpeza Traseira	• A lavagem alterna ciclos de jatos de água suaves e fortes, em aproximadamente 70 vezes por segundo, para uma lavagem traseira profunda, utilizando menos água. • A lavagem suave e frontal fornecem um fluxo de redemoinho de água suave, embora completo.	12
Limpeza Traseira Branda		
Limpeza Frontal		
Ajuste da Posição	• O bastão pode ser ajustado para frente e para trás.	12
Ajuste da Pressão	• A pressão da água do jato pode ser ajustada.	12
Lavagem Oscilante	• O bastão se move para trás e para frente, propiciando uma lavagem ampla e completa.	12
Lavagem Pulsante	• Uma combinação de pressão de água forte/suave é usada para lavar.	12

Confortos		Página de referência
Seca as partes molhadas com ar quente.		
Assento Aquecido	• Aquece o assento do vaso sanitário	—
Secador Aquecido	• Seca as partes molhadas com ar quente.	13
Ajuste de Temperatura	• As temperaturas da água, do assento do vaso e da secagem podem ser ajustadas.	14
Desodorizador	• Remove o odor do vaso sanitário.	15
Controle Remoto	• Permite uma operação fácil enquanto se está no assento do vaso sanitário.	9
Dobradiças de Fechamento Suave	• Suavemente baixa o assento e a tampa do vaso sanitário.	—
Sensor de Assento	• O sensor detecta quando alguém se senta no assento do vaso sanitário e ativa todas as funções	13

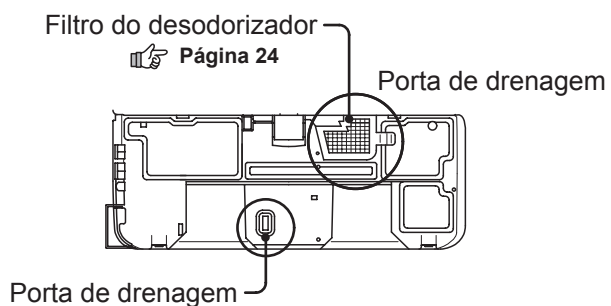
Recursos de Economia de Energia		Página de referência
Temporizador de Economia de Energia	• Uma vez configurado, o aquecedor do assento sanitário será desligado no mesmo horário todo dia e economizará energia. (o tempo de economia de energia pode ser ajustado a 3, 6 ou 9 horas).	16, 17
Economia de Energia Automática	• A unidade memoriza a hora do dia em que o vaso sanitário é menos usado e reduz automaticamente a temperatura do assento.	17, 18
Botão LIGA/DESLIGA	• Quando este botão está na posição DESLIGADO, o assento aquecido e outros recursos serão desligados, garantindo mais economia de energia.	11

Recursos de Limpeza		Página de referência
Assento e Tampa do vaso sanitário fáceis de remover	• O assento e a tampa do vaso sanitário podem ser removidos facilmente para facilitar a limpeza	21, 22
Remoção do Washlet com um Toque	• Washlet pode ser removido com um simples toque. A bacia inteira pode ser limpa facilmente até a parte traseira.	23
Auto limpeza do bastão	• Antes e depois de cada descarga, a extremidade do bastão é lavada profundamente automaticamente.	—
Limpeza Completa do Bastão	• Cada vez que o bastão se estende e guarda, ele é lavado profundamente.	—
Botão de Limpeza do Bastão	• O bastão se estende sem jato de água quente, para fácil limpeza.	24

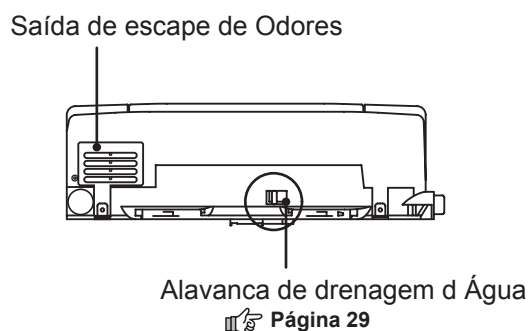
Descrição das Peças



Fundo da Unidade Principal

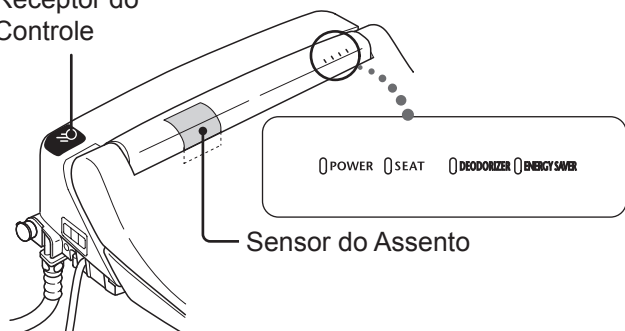


Parte traseira da Unidade Principal

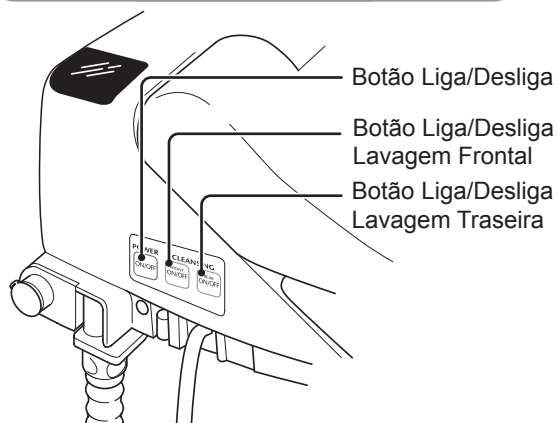


Tela da Unidade Principal

Receptor do Controle



Controles da Unidade Principal



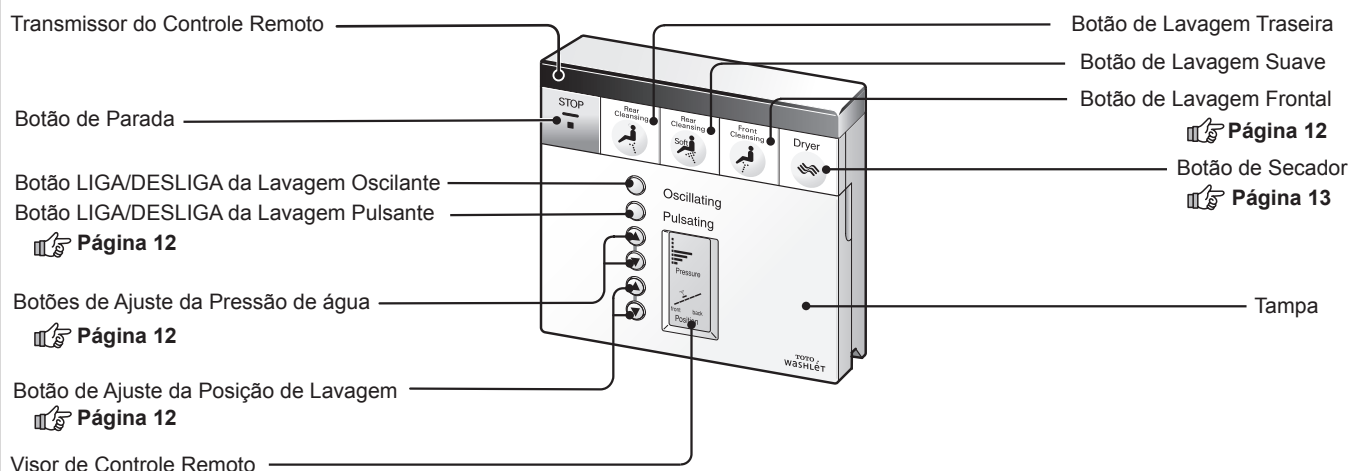
Controle Remoto



Estes botões possuem símbolos para pessoas com deficiência na visão

Com tampa fechada

Antibacteriana... os botões foram tratados com acabamento antibacteriano



Com tampa aberta

Configuração de Economia de Energia

Botão LIGA/DESLIGA do Temporizador de Economia

Botão de Seleção do tempo

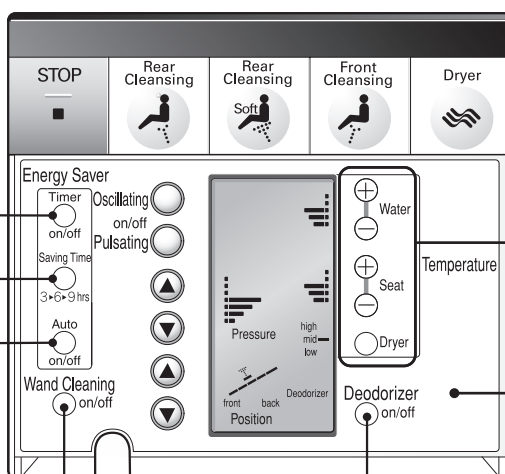
Botão LIGA/DESLIGA de economia de energia automática

Botão de Limpeza de Bastão

Página 16, 17

Página 17, 18

Página 24



Configuração da Temperatura

Ajuste da Temperatura da Água

Ajuste da Temperatura do Assento

Ajuste da Temperatura do Secador

Tampa dos Botões

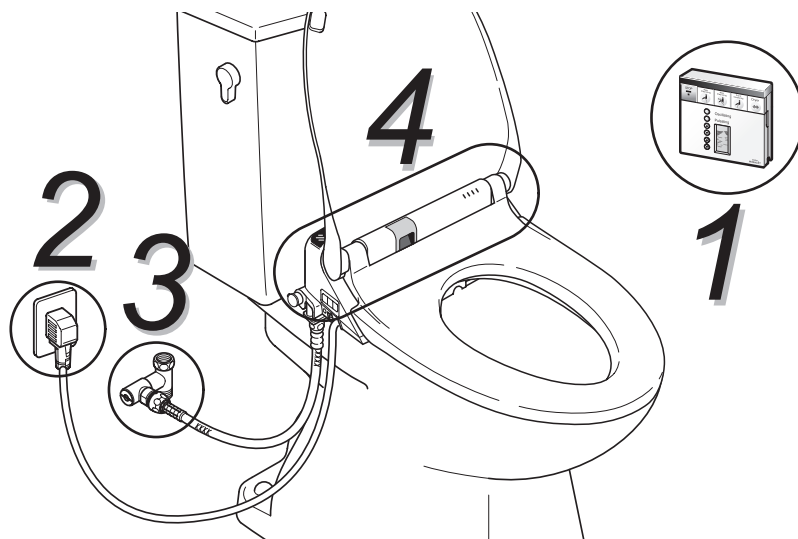
Botão LIGA/DESLIGA do Desodorizador

Página 14

Página 15

Bip ... Quando a unidade principal recebe um sinal do controle remoto, serão emitidos

Antes de Usar o Washlet



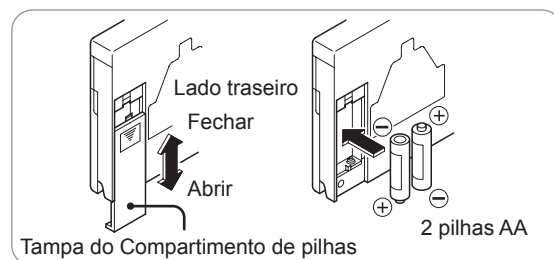
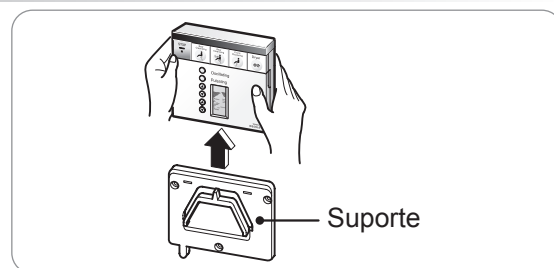
Preparação

1 Inserindo pilhas no Controle Remoto

- 1 Retire o controle remoto do suporte.
- Segurando o controle remoto dos dois lados, levante-o para cima.
- 2 Abra a tampa do compartimento de pilhas do lado traseiro do controle remoto.
- 3 Insira 2 pilhas AA.
- 4 Feche a tampa das pilhas.

Dica 1

- Quando as pilhas estão na posição correta, o visor do controle remoto aparecerá como na figura ao lado.



Visor do controle remoto



Pilhas

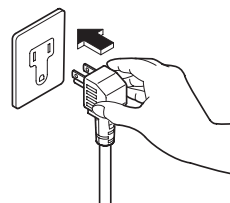
- A fim de evitar que as pilhas se partam ou vazem, favor certifique-se de observar o seguinte:
 - Use pilhas novas do mesmo tipo para reposição.
 - Remova as pilhas quando não está usando a unidade por longos períodos de tempo.
 - Não use baterias recarregáveis.

Dica 1

- Favor desligue o botão Energia Liga/Desliga no controle da unidade principal quando está repondo as pilhas ou limpando a unidade.
- Na reposição das pilhas, as configurações Liga/Desliga para o Temporizador de economia de energia podem ser perdidas. Favor reconfigurar os ajustes após a troca das pilhas.



2 Insira o plugue na tomada da parede



3 Abrindo o registro de água e a válvula de junção

- Ligue a válvula de junção com uma chave de fenda



Verificação

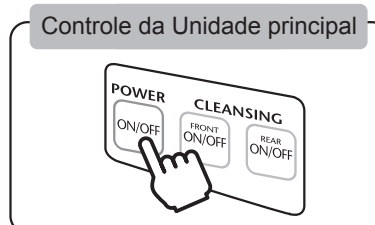
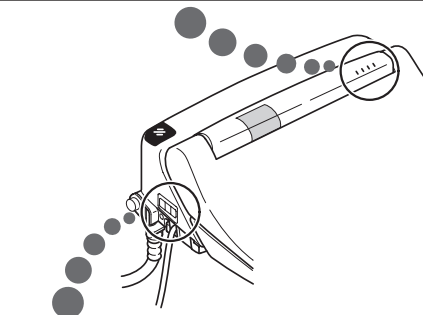
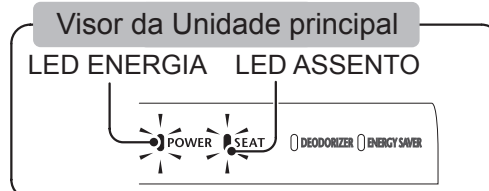
4 Verifique o visor da unidade principal

O LED da “ENERGIA” e o LED do “ASSENTO” no visor da unidade principal estão acesos?

Dica 2

Caso o LED da “ENERGIA” não está aceso, não será possível usar todas as funções.

Aperte o botão  nos controles da unidade principal. (O LED acenderá)



Dica 2

Favor vide “Ajuste da temperatura na página 14 sobre como ligar/desligar o assento sanitário ou ajustar a temperatura.

Como Usar o Washlet

Método de uso padrão

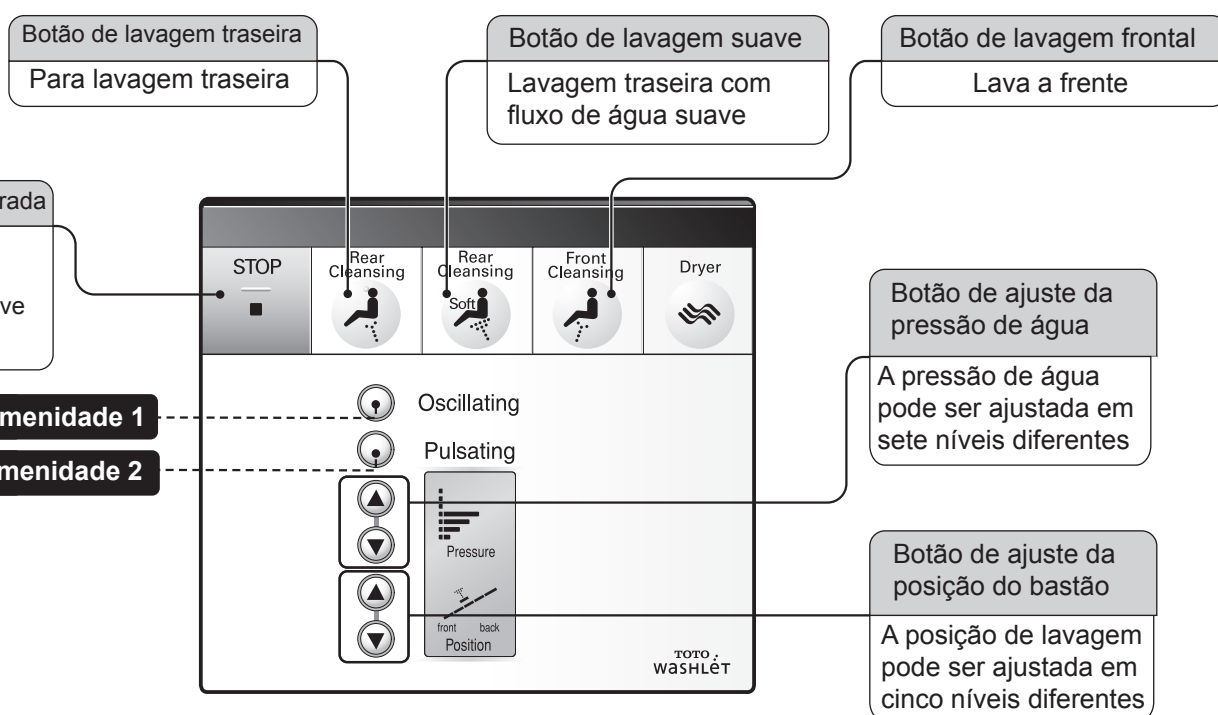
1 Sente-se no assento sanitário

O sensor do assento será ativado e todas as funções se tornarão disponíveis.

- A fim de preparar o jato de água quente, será burrificada água no vaso em torno do bastão por alguns segundos.
- O desodorizador será ativado.

2 Lavar

Dica 1



Para melhores resultados

Característica de Amplitude 1 Oscilante

O bastão se move para trás e para frente, lavando profundamente uma área ampla.



Aperte o botão desejado.

2 Aperte Oscillating

- A função Oscilante será ativada

3 Aperte Oscillating mais uma vez

- A função Oscilante será desativada

Característica de Amplitude 2 Pulsante

Alterna pressão de água forte e suave



Aperte o botão desejado.

2 Aperte Pulsating

- A função Pulsante será ativada

3 Aperte Pulsating mais uma vez

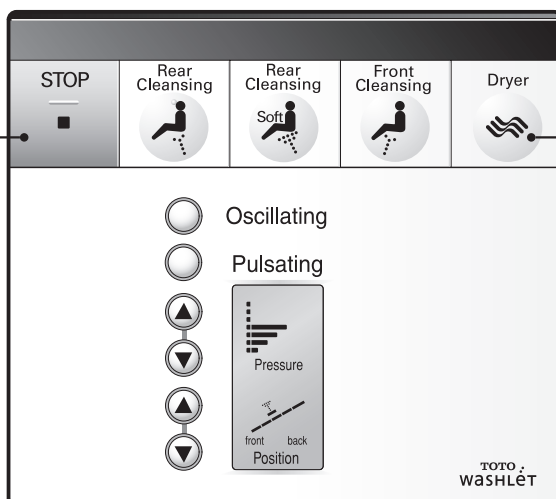
- A função Pulsante será desativada

Dica 1

Sente-se perpendicularmente na bacia.
Assim a lavagem será melhor e terá menos respingos.

3 Secar

Botão de Parada
Desativa o Secador



Botão de Secador

- Direciona ar quente para secagem de áreas molhadas.
- Enxugue o excesso de água com papel higiênico para secagem mas rápido.

4 Levantar do vaso sanitário

- O desodorizador será desativado após aproximadamente 1 minuto.

Sobre o sensor do assento

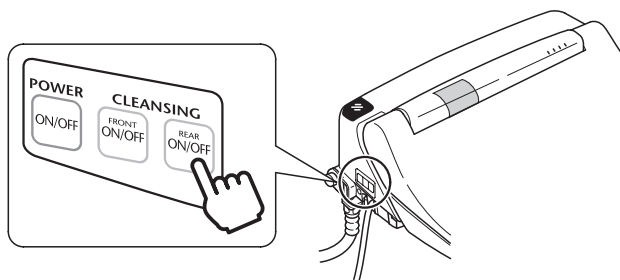
- O sensor do assento detecta quando uma pessoa está sentada no vaso sanitário.
- Luz infravermelha é emitida pelo sensor do assento como mostra o diagrama.
- Com base nas condições de uso, o sensor do assento pode não detectar o usuário corretamente.



Vide Página 33

Quando acabar a energia das pilhas do controle remoto

- Lave apertando os botões ou nos controles da unidade principal

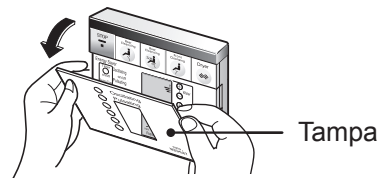


Para melhores resultados

Ajustando a temperatura

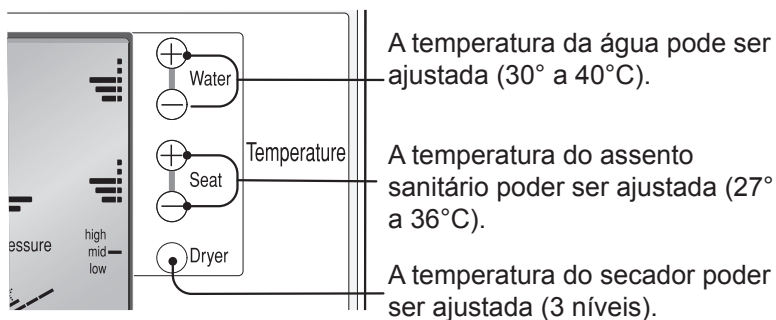
● Você pode ajustar a temperatura do jato de água, do assento sanitário e do secador com o controle remoto.

1 Abra a Tampa do controle remoto



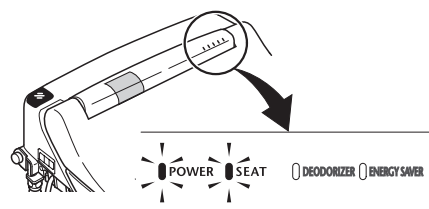
2 Ajuste a Temperatura

- Ajuste a temperatura do jato de água e do assento sanitário usando os **+** **-** botões
Para desligar este recurso, aperte o botão **-** repetidamente até que o visor de temperatura desligue.
- A temperatura do secador pode ser ajustada a um dos 3 níveis, utilizando os **+** **-** botões



Visor da Unidade Principal

Quando a temperatura do assento sanitário está ligada, o LED "ASSENTO" será ativado.



Este LED está ativado

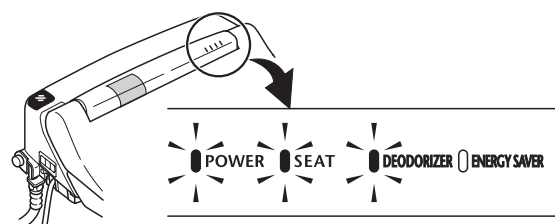
Desodorizador

● As funções do desodorizador são ativadas ao sentar no assento sanitário.

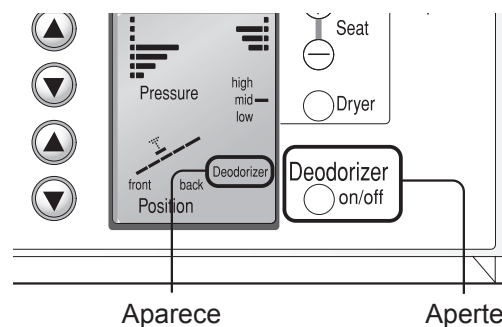
1 Sente-se no assento

O desodorizador está ativado

- Certifique-se de que o “Desodorizador” é esta configurado para ligação do controle remoto. Abra a tampa do controle remoto e aperte o botão Liga/Desliga Desodorizador.
- O LED do “Desodorizador” no visor da unidade principal será ativado.



Este LED está ativado



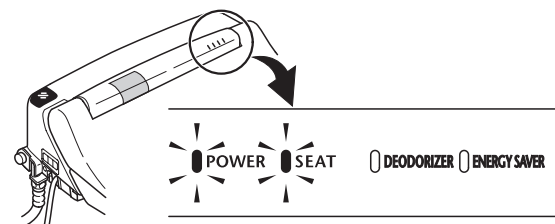
Aparece

Aperte

2 Levante do assento

Após 1 minuto, ele será desativado automaticamente.

- O LED do “DESODORIZADOR” no visor da unidade principal será apagado.



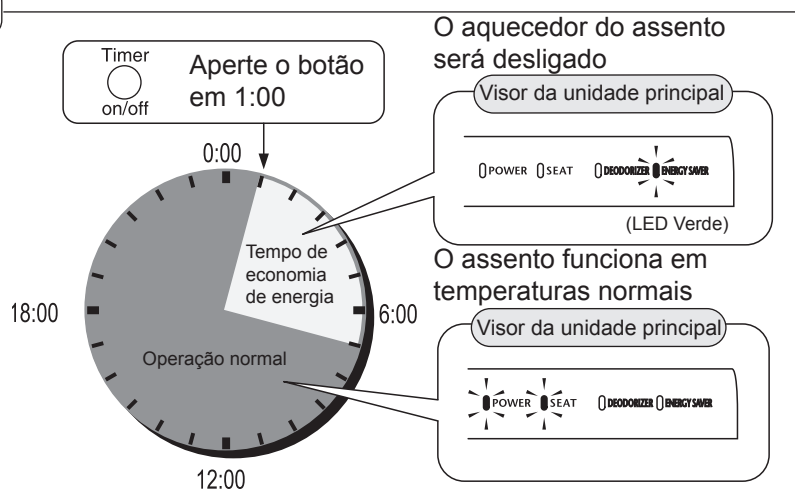
Este LED está desligado

Para economizar energia

Economizando Energia com o Temporizador de Economia de Energia

O Temporizador de Economia

- Uma vez ajustada, a economia de energia será ativada todos os dias no mesmo horário. Durante o uso do temporizador de economia energia, o aquecimento do assento sanitário será desligado. O tempo de economia de energia pode ser ajustado a 3, 6 ou 9 horas.
- Por exemplo, a fim de economizar tempo de 1:00 h até 7:00 h (6 horas).



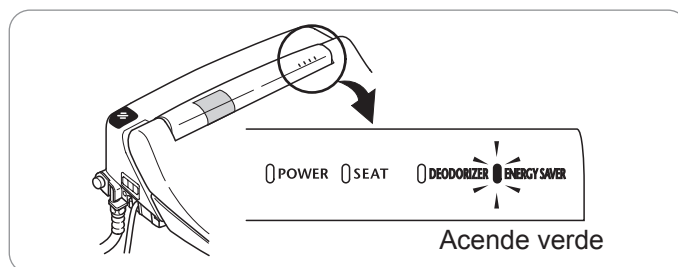
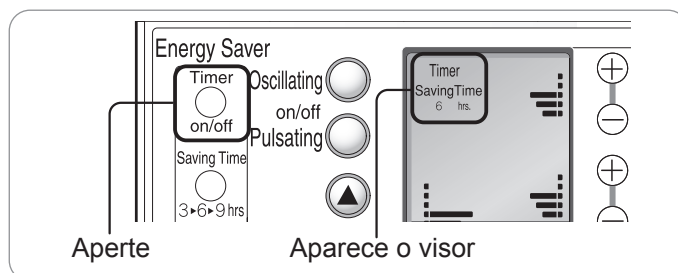
Exemplo: Para economia de energia de 1:00 h até 7:00 h (seis horas)

- Aperte o botão  no controle remoto no horário que deseja iniciar a economia de energia (1:00 h)

A Economia de Energia será Ativada

- As palavras “Temporizador” (Timer) e “Economia de Energia: 6 hrs” (Energy Saver 6 hrs) serão exibidas no visor do controle remoto.
- Durante a economia de energia, o LED da “ECONOMIA DE ENERGIA” (ENERGY SAVER) (verde) será aceso no visor da unidade principal.

Dica 1

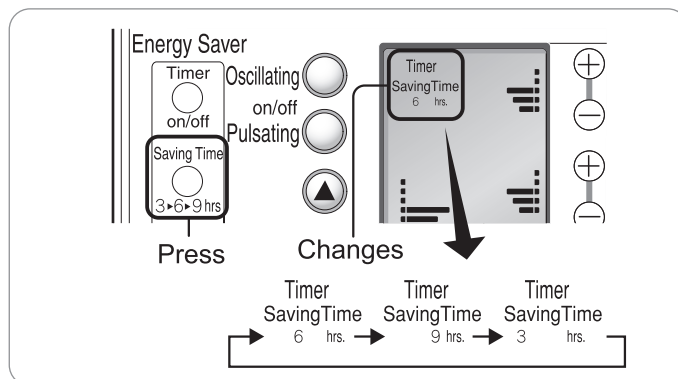


Alterando o período de economia de energia

- Aperte  Sempre quando este botão estiver ativado, o visor alternará de 3 a 6 a 9. Seleccione o tempo desejado.

Dica 2

- Quando você alterar o tempo de economia de energia (3, 6 ou 9), o horário de início será reinicializado



Tip 1

O Washlet ainda pode ser usado, mesmo durante a economia de energia. Caso alguém sente no assento sanitário durante o período de economia de energia, o aquecedor do assento sanitário será ativado temporariamente. Leva aproximadamente 15 minutos para o aquecimento do assento.

Tip 2

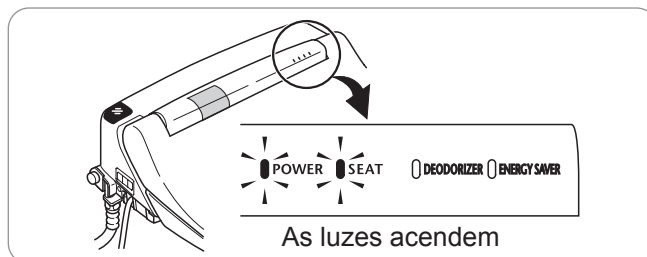
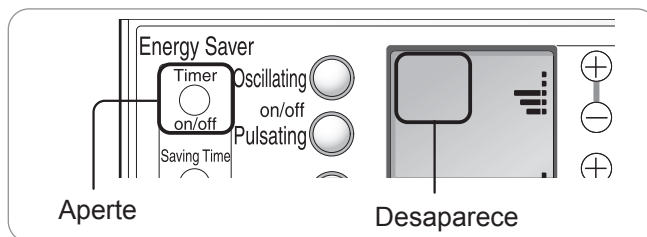
Quando você deseja alterar o horário de início de economia de energia, primeiro desligue o temporizador de economia de energia e depois aperte o botão  novamente.

Para economizar energia

■ Aperte 

O Temporizador de economia de energia será desligado

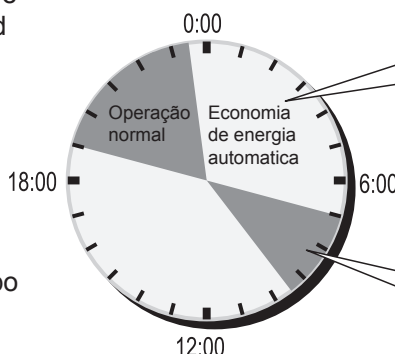
- O visor do “Temporizador” e “Economia de Tempo” será apagado.
- Os LEDs de “ENERGIA” e “ASSENTO” no visor da unidade principal serão aceos.



Economia de energia automática

A Economia de energia automática

- O Washlet armazenará os períodos de uso da bacia, encontrará os horários de baixo uso e diminuirá automaticamente a temperatura do assento para economizar energia.
- Caso houver somente dois usuários por semana no mesmo período de tempo, a economia de energia começará como tempo de uso baixo.



O aquecedor do assento sanitário será desligado

Visor da Unidade Principal

(LED laranja)

O aquecedor do assento sanitário funcionando normalmente

Visor da Unidade Principal

(LED laranja)

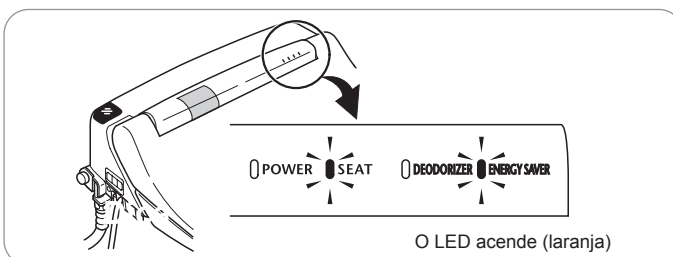
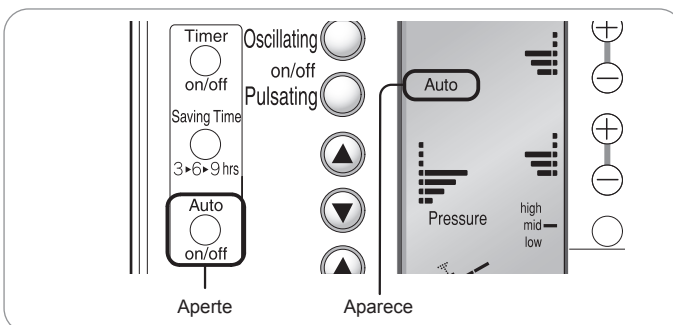
■ Aperte o botão 

- A palavra “Auto” aparecerá no controle remoto.

A temperatura do assento sanitário diminuirá automaticamente e começará a economia de energia.

Dica 3, 4

- Durante os períodos de baixo uso, o LED da “ECONOMIA DE ENERGIA” (laranja) no visor da unidade principal acenderá.



Dica 3

Leva as dois de três dias para a encontrar os períodos de tempo quando a bacia não está em uso frequentemente. Durante este período, a economia de energia será introduzida gradualmente.

Dica 4

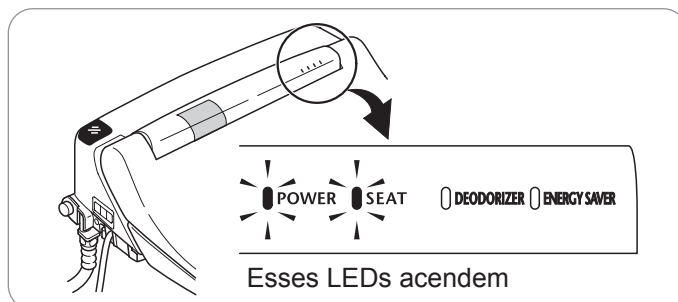
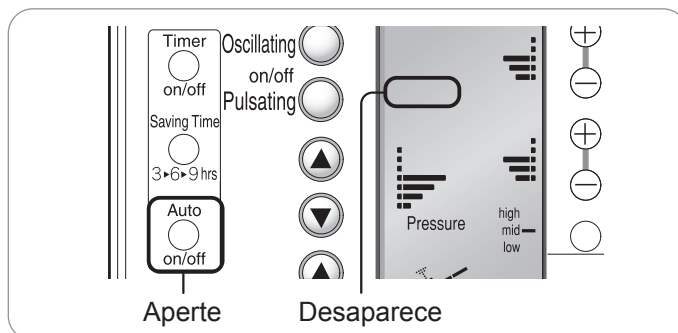
O Washlet ainda pode ser usado, mesmo durante a economia de energia automática. Se alguém se senta no assento durante o período de economi, o aquecedor do assento será ligado temporariamente.

Desligar a Economia de Energia Automatica

■ Aperte 

A economia de energia está desligada

- A palavra “Auto” desaparecerá do visor remoto
- O LED “ENERGIA” no visor da unidade principal será ligada.



Para Utilização do temporizador de economia de energia e a economia automática

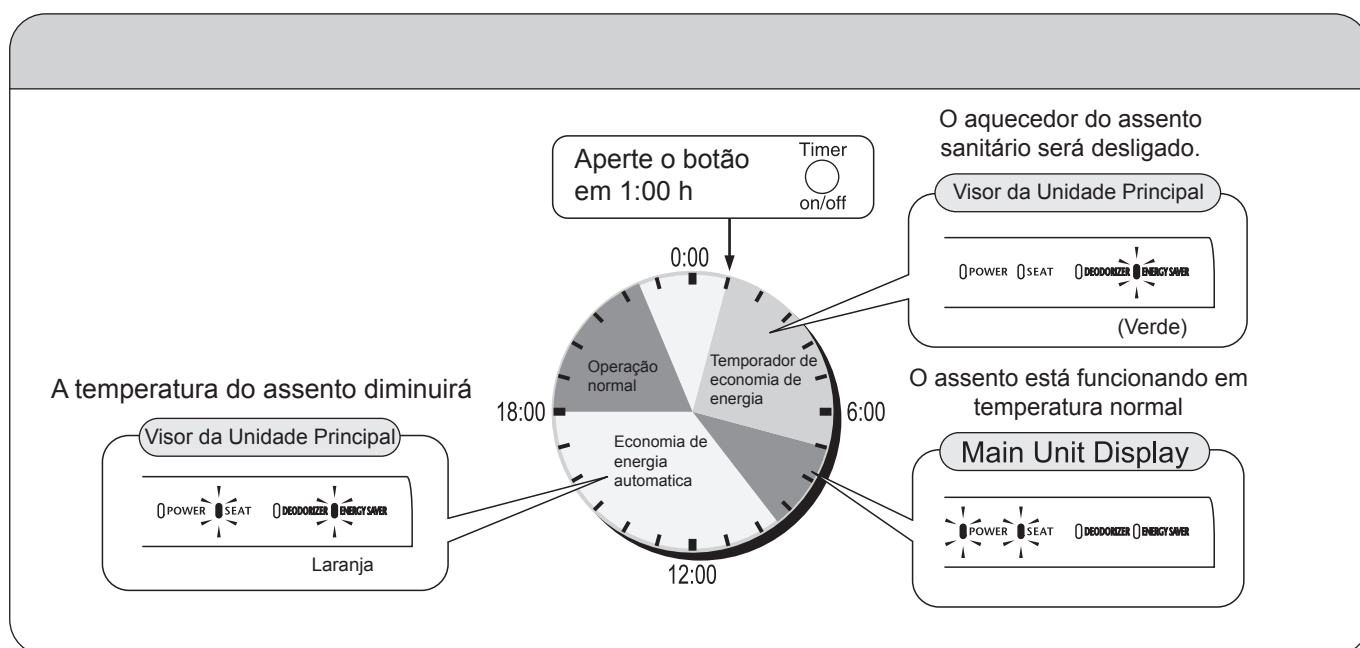
- Os botões podem ser apertados em qualquer ordem.

■ Aperte  na hora desejada para iniciar a economia de energia

-  Vide Página 16 para Temporizador de economia de energia

■ Aperte 

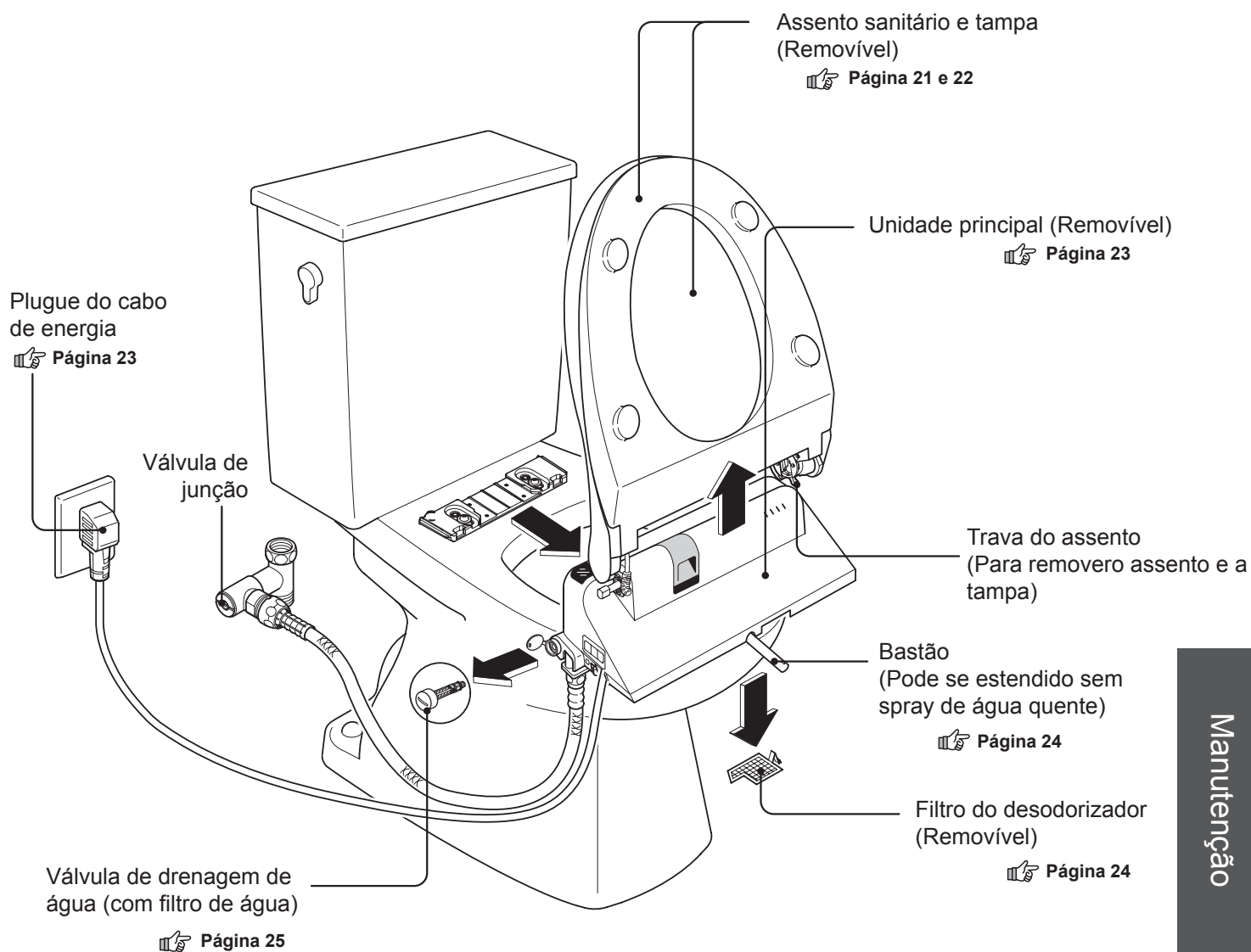
-  Vide Página 17 para Economia de energia automática



Cuidando do Seu Washlet

Antes de Limpar o Washlet

Cada componente pode ser desmontado para limpeza profunda



Cuidados Diários e Manutenção

Limpeza do Washlet, assento sanitário e tampa

Limpe com um pano macio e úmido.

- Umedeça um pano macio com água, torça bem e limpe estas superfícies.

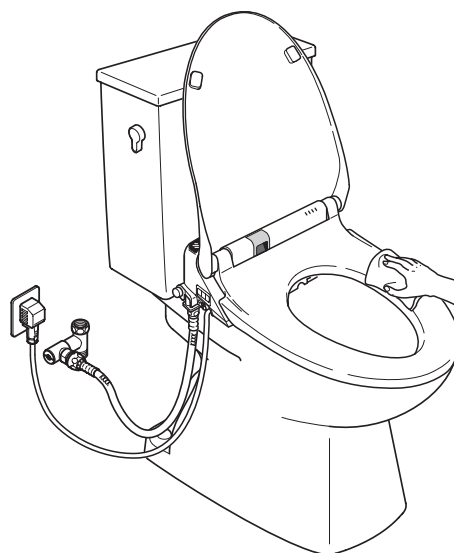
Dica 1, 2

Favor Notar!

O assento sanitário e a tampa podem ser removidos facilmente para limpeza profunda.

- O assento sanitário ou tampa podem se soltar se houver uso de força excessiva durante a limpeza

 Caso o assento sanitário ou tampa se desprenderem, vide página 22 para fixá-los novamente.



Quando tiver muito sujo

- Limpe com um pano macio, usando detergente diluído (alcalinidade natural).
- Limpe com pano úmido. fresco depois.

Se houver limpador de banheiro no Washlet ou na superfície do assento...

- Umedeça um pano macio com água e limpe as gotas imediatamente.

Favor Notar!

Na utilização de limpadores de vaso sanitário pesados....

- Na utilização de detergente ou desinfetante dentro do vaso sanitário, favor deixe o assento sanitário e a tampa abertos, abra e limpe as gotas de respingo rapidamente das superfícies do Washlet (dentro de 3 minutos).

Além disso, limpe todos os traços de detergente da bacia.

(O gás que evapora dos detergentes usados em bacias podem entrar no Washlet e causar mal funcionamento)

Dica 1

- O produto é feito de plástico. Não limpe as superfícies com pano seco ou papel higiênico. Isso pode causar riscos.
- O Washlet é um produto elétrico. Tome muito cuidado a fim de não deixar que água entre nele. Limpe o detergente completamente para que não fiquem resíduos nos vãos entre as superfícies.

Dica 2

Mantenha o sensor do assento e o receptor remoto limpos! Muitas das funções não funcionarão se esses componentes estejam sujos.  Páginas 13 e 30 - 33.

Limpeza Profunda do Washlet

Limpeza da Unidade Principal do Washlet, o assento sanitário e a tampa

● A tampa e o assento da bacia podem ser removidos, para que todas as superfícies da unidade possam ser limpas.

Remover o assento e a tampa do vaso sanitário

1 Abra o assento e a tampa do vaso e levante a trava do assento (Cinza) até o som de “Clique”

Ponto

Levante a trava do assento até o som de **Click**



2 Segure o assento e a tampa do vaso sanitário na base

Alinhe a tampa do vaso sanitário com a parte superior da janela do sensor do assento (preta).

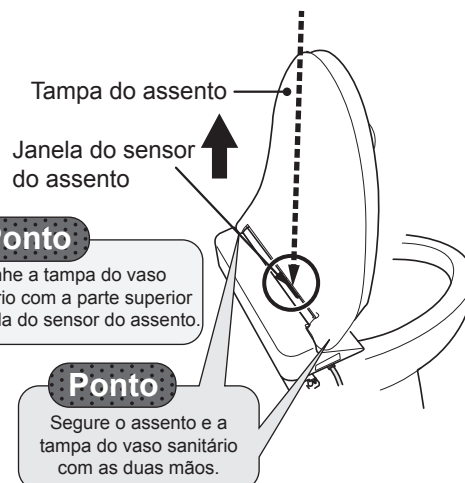
Puxe para cima o assento e a tampa do vaso sanitário com as duas mãos.

Ponto

Alinhe a tampa do vaso sanitário com a parte superior da janela do sensor do assento.

Ponto

Segure o assento e a tampa do vaso sanitário com as duas mãos.



O cabo do assento sanitário pode ser puxado a aproximadamente 2 polegadas (5 cm).

Favor não usar força excessiva na hora de puxar.

(Isso) pode causar quebra na conexão elétrica).

Favor não puxe para cima em ângulo nem use força excessiva.

(Caso contrário, pode haver danos).

3 Colocar o assento/tampa no vaso sanitário como mostrado na figura.

4 Limpar a unidade principal bem como o assento e a tampa do vaso sanitário

-  Limpe conforme as instruções descritas em “Cuidados diários e manutenção” na página 20.



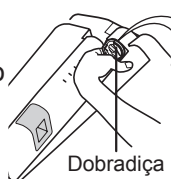
A tampa do vaso sanitário pode ser removida do assento

(Removendo a tampa)

Coloque os seus dedos na trava do assento do lado direito e mova a dobradiça para dentro (em torno de 1/4 pol. (5 mm)).

Remova a tampa do assento

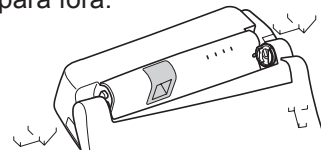
A trava e a dobradiça do assento não podem ser removidas do assento sanitário.



(Recolocar a tampa)

Alinhe a tampa com o assento sanitário pelo lado esquerdo.

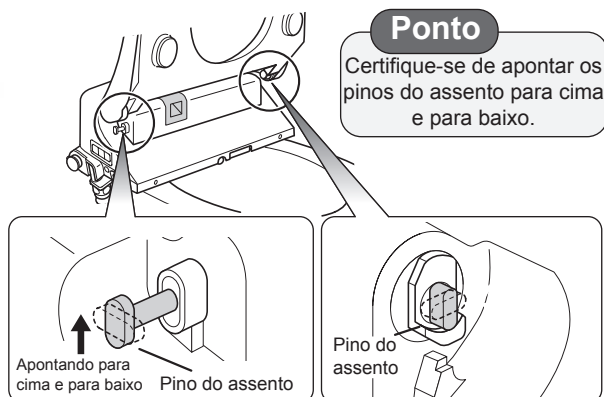
Mova a dobradiça da direita para fora.



Colocando o assento/tampa do vaso sanitário

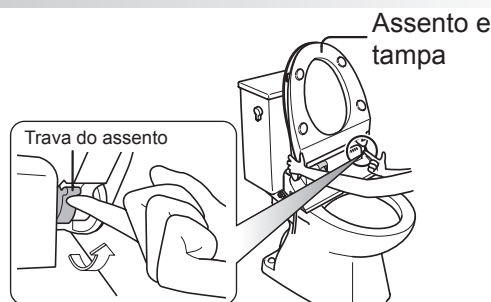
5 Verifique-se os pinos da bacia estão apontando para cima e para baixo.

Se eles não estiverem apontando para cima e para baixo, use um alicate para mover os pinos na posição vertical.

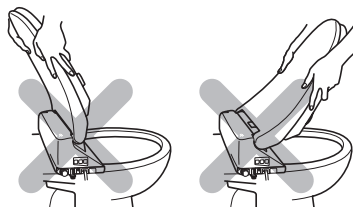


6 Verifique-se a trava do assento (cinza) está elevada.

Se a trava do assento não está elevada por completo, não será possível colocar o assento/tampa.

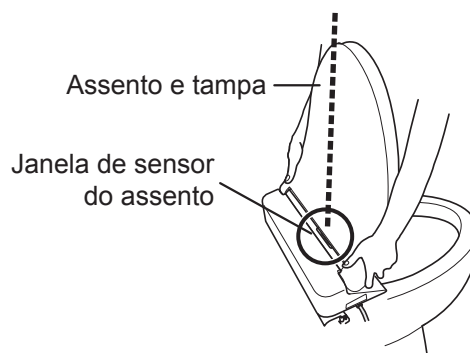


7 Alinhe o assento e a tampa do vaso sanitário com a parte superior da janela do sensor do assento (preta) e empurre firmemente sobre os pinos do assento.

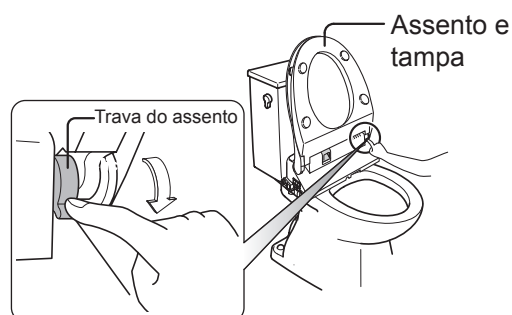


Ponto

Aperte o lado direito e esquerdo ao mesmo tempo.



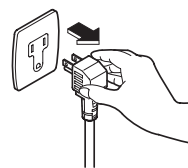
8 Abaixe as travas do assento (cinza) firmemente até o som de “clique”.



■ Limpando os vãos entre o Washlet e o vaso sanitário

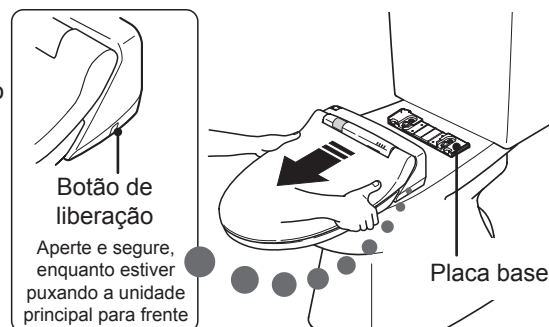
- A unidade principal pode ser removida a fim de limpar a superfície superior do vaso sanitário e a superfície inferior da unidade principal (Limpe aprox. uma vez por mês)

1 Desligue o cabo de energia



2 Remova a unidade

- Com o botão de liberação da unidade principal do lado direito da unidade apertado, puxe a unidade principal para frente.
- Favor não puxar com força excessiva por causa da mangueira de alimentação de água e o cabo de energia.

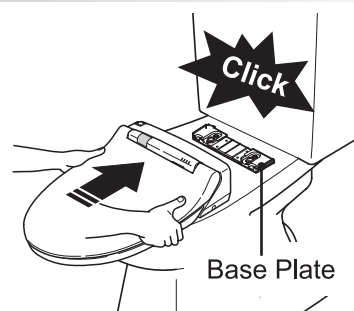


3 Limpe a área

☞ Limpe conforme as instruções descritas em “Cuidados diários e manutenção” na página 20.

4 Fixe a unidade principal

- 1 Alinhe o centro da unidade principal e a placa base.
 - 2 Deslize a unidade principal ao longo da superfície do vaso sanitário apertando até o som de “clique”.
- Se a unidade principal não está fixa na placa base o Washlet não funcionará.



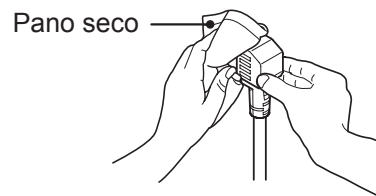
5 Conecte o cabo de energia

Outros Cuidados e Manutenção

■ Limpeza e inspeção do plugue de alimentação de energia

- Favor checar o plugue de alimentação de energia uma vez por mês para garantir que ele está em condições de funcionamento apropriadas

1 Desligue o cabo de energia

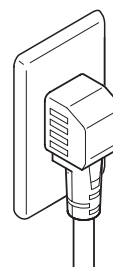


2 Limpe

- Remova qualquer poeira que possa estar nas lâminas do plugue, utilizando um pano seco.

3 Conecte o cabo de energia

- Conecte o cabo de energia com segurança até entrar completamente na base.

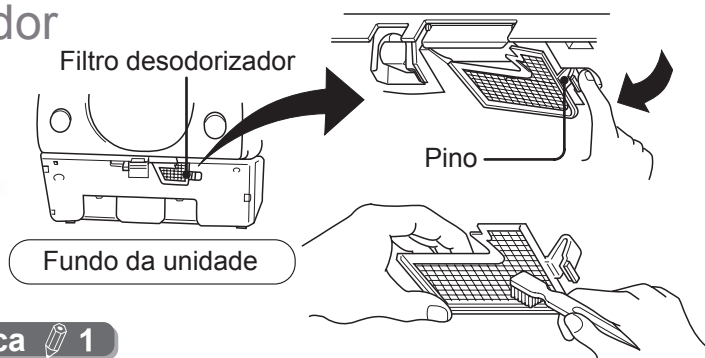


Limpeza do filtro do desodorizador (Limpe aprox. uma vez por mês)

● Se houver odores, favor remova a unidade principal e limpe o filtro do desodorizador

1 Remova o filtro desodorizador

- Aperte o pino no final do filtro e puxe-o para frente.



2 Limpe

- Use uma escova de dente ou utensílio similar para remover a poeira do filtro.

Dica 1

3 Coloque o filtro do desodorizador

- Encaixe a parte esquerda do filtro na unidade principal e deslize o filtro com segurança até o som de "Clique" do pino.
- Jamais use o Washlet sem filtro. (Isso pode causar mal funcionamento).



Limpeza do Bastão

● O bastão pode ser estendido sem jato de água quente, facilitando a limpeza.

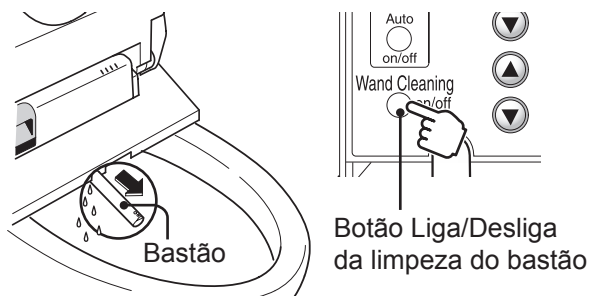
1 Estenda o bastão

- Aperte o botão  no controle remoto

O bastão vai se estender

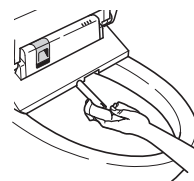
- Após aproximadamente 5 minutos, o bastão se guardará automaticamente.

Dica 2



2 Limpeza

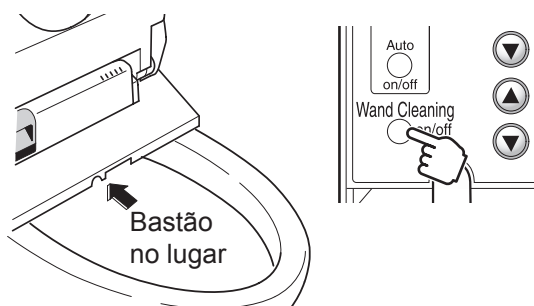
- Limpe qualquer sujeira com um pano macio.
- Não puxe o bastão com força nem o empurre. (Caso contrário, pode resultar em aparecer mal funcionamento).



3 Guarde o bastão

- Aperte o botão  novamente.

O bastão se guardará depois se lavar automaticamente



Dica 1 Limpando o filtro

- O filtro pode ser lavado com água, mas, por favor, remova qualquer umidade antes de fixá-lo. Nós recomendamos substituição do filtro quando ele fique sujo ou bloqueado.

Dica 2 Água será jateada da base do bastão como parte de processo de limpeza.

Limpendo o filtro de alimentação de água

● Se você sentir que a pressão diminui, limpe o filtro de alimentação de água.

1 Desligue o registro de fechamento de água e a válvula de junção

- Favor fechar a válvula de junção com uma chave de fenda chata.
- Gire a alavanca de caixa de descarga e retire a água da caixa. (Isso vai aliviar a pressão dentro da mangueira de alimentação de água.)

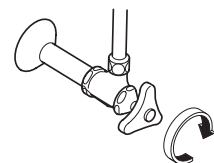


Precaução

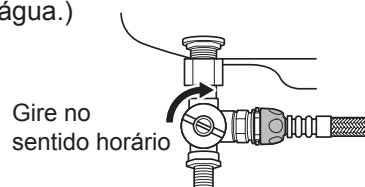


Proibido

- Não remova o registro de fechamento de água (com filtro de água), quando o registro de fechamento de água e a válvula de junção estão abertas.

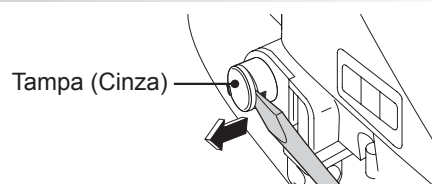


Gire no sentido horário



Gire no sentido horário

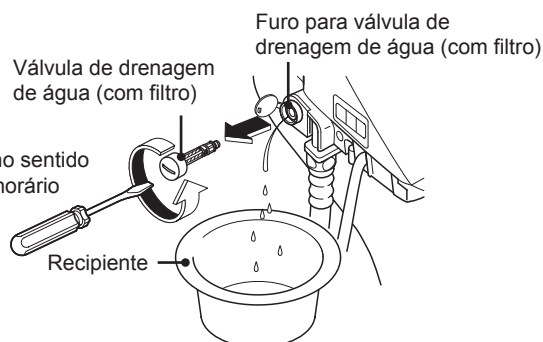
2 Abra a tampa (Cinza) com uma chave de fenda chata.



Tampa (Cinza)

3 Remova a válvula de drenagem com o filtro de alimentação de água.

- Depois de afrouxar o registro de fechamento de água (com filtro), puxe-o para remove-lo da unidade principal.

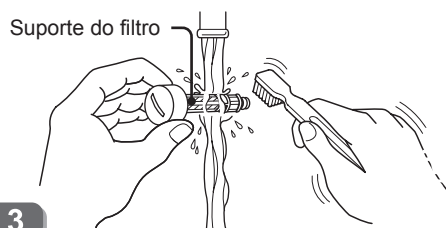


4 Limpe

- Limpe e remova resíduos que bloqueiam o filtro com água.

Para resíduos finos, use uma escova de dentes ou utensílio similar a fim de remover tudo completamente.

Favor, usar um cotonete ou utensílio similar para remover resíduos que estão presos no furo para a válvula de drenagem da água (com filtro de água.)



Dica 3

5 Instale a válvula de drenagem da água (com filtro de água)

- Empurre a válvula de drenagem da água (com o filtro de água) no lugar e aperte com segurança usando uma chave de fenda chata.

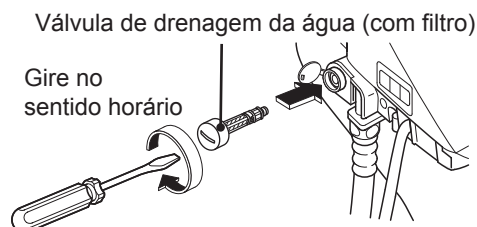


Precaução



Proibido

- Aperte a válvula de drenagem da água (com filtro de água) com segurança. Caso contrário, podem ocorrer vazamentos.



Dica 3

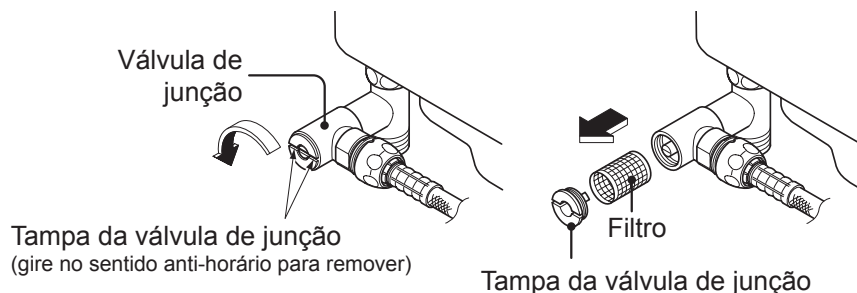
Limpendo o filtro

- Favor, usar água normal (sem detergente) para lavagem.
- Não remova ou quebre o filtro.

Nós recomendamos a substituir o filtro quando ele estiver sujo ou bloqueado.

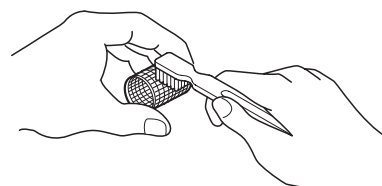
6 Remova o filtro de água

A fim de ter acessos ao filtro da “válvula de junção”, deve ser removida a tampa da válvula. Use uma grande chave de denda chata ou moeda e gire a tampa da válvula no sentido anti-horário. Coloque um recipiente em baixo da válvula de junção. Depois de remover a tampa da válvula de junção, puxe o filtro gentilmente para fora.



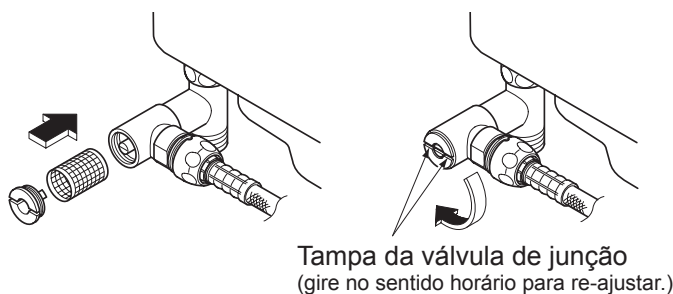
7 Limpe o filtro

Remove os resíduos do filtro com uma escova de dentes.



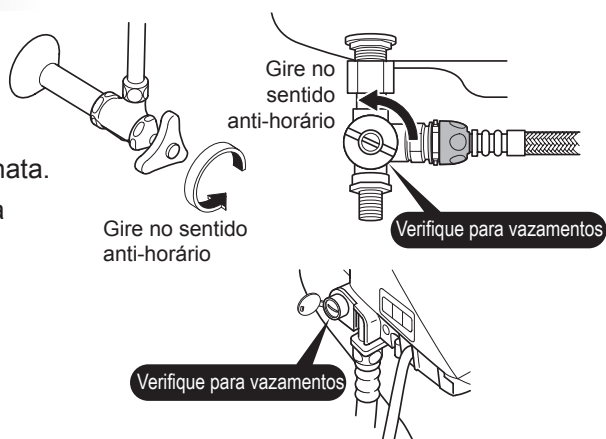
8 Insira a tampa da válvula de junção com o filtro

Coloque a tampa da válvula de junção com filtro na válvula de junção e gire-a no sentido horário. Certifique-se de que está bem apertado.

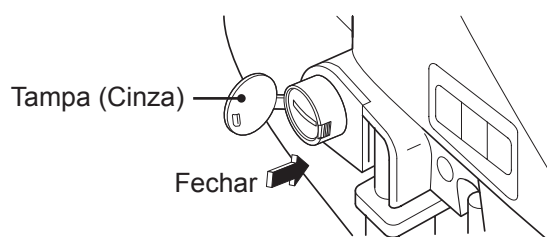


9 Abra o registro de fechamento da água e a válvula de junção

- Abra a válvula de junção com uma chave de fenda chata. Certifique-se que não há vazamento de água da válvula de drenagem de água (com filtro) ou da tampa da válvula de junção.



10 Feche a tampa (Cinza)



Prevenção contra danos causados por tubos de água congelados

Quando se antecia o congelamento

Dica 1

Favor, aqueça o interior do banheiro quando houver previsão para as temperaturas ambientes caírem até um nível de congelamento. Ou quando isso não for possível, favor, remover a água do sistema. Quando houver risco de congelamento, favor evite-o, tomando as medidas abaixo. Se o produto congelar, a unidade possa ser danificada e isso provocará vazamentos.

Remoção de água

1 Removendo a água da caixa de descarga

- 1 Desligue a alimentação de água, girando o registro de fechamento de água e a válvula de junção.
 - Desligue a válvula de junção com uma chave de fenda chata.



- 2 Gire a alavanca da caixa de descarga e retire a água da caixa.

Dica 2

2 Removendo a água das mangueiras

- 1 Aperte o botão **Wand Cleaning on/off** no controle remoto. (Remova o restante de água dentro do produto.)
- 2 Abra a tampa (Cinza) com uma chave de fenda chata.
- 3 Depois de afrouxar a válvula de drenagem de água (com filtro), usando uma chave de fenda chata, puxe para fora.

⚠️ Precaução



Proibido

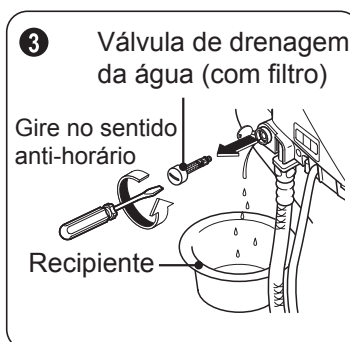
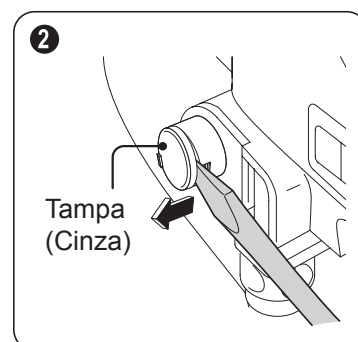
Não remova a válvula de drenagem de água (com filtro) enquanto o registro de fechamento de água e a válvula de junção estiverem abertas.

- Caso contrário, a água vai jorrar para fora.

- 4 Coloque a mangueira de alimentação de água na posição horizontal e remova a água dentro dela (aproximadamente 30 mL).



Botão Liga/Desliga da limpeza do bastão



Recipiente



Mangueira de alimentação de água

Dica 1

Quando as temperaturas de congelamento estão antecipadas.

Favor, não usar os recursos de energia. O produto pode ser danificado pelo congelamento.

👉 Vide página 17 para a parada do temporizador de economia de energia.

👉 Vide página 18 para a parada da economia de energia automática.

Dica 2

Favor, manter a alavanca da caixa de descarga até a caixa estiver completamente vazia.

5 Aperte o botão **Wand Cleaning** novamente. (O bastão retrai) 

6 Empurre a válvula de drenagem da água (com filtro) no local e aperte com segurança com uma chave de fenda chata.

Precaução

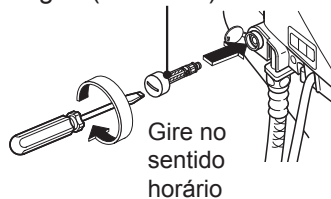


Obrigatório

- Aperte a válvula de drenagem da água (com filtro) com segurança. Se não for apertada com segurança, pode causar vazamentos.

6

Válvula de drenagem da água (com filtro)



Gire no sentido horário

7

Tampa (Cinza)

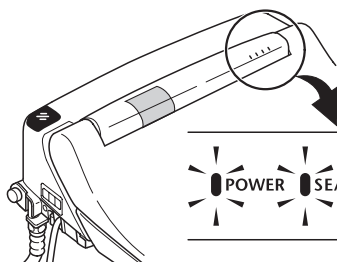
Fechar

7 Recolocar a tampa (Cinza)

3 Mantendo o Washlet quente

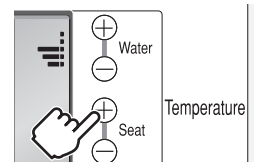
1 Certifique-se que o botão  está em “Ligado” (ON) e que a temperatura do assento no controle remoto está ajustada a alta.

2 Feche a tampa.



POWER SEAT DEODORIZER ENERGY SAVER

Controle Remoto



Procedimento para períodos longos sem usar

- Em caso de não usar o Washlet por períodos longos, as alterações na água podem causar inflamação da pele. Há também a possibilidade de congelamento do produto, então favor, remover a água.

Dica  1

Removendo a água

1 Removendo a água da caixa de descarga

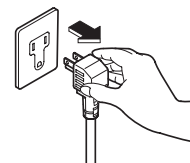
 Vide página 27

2 Removendo a água das mangueiras

 Vide página 27 - 28

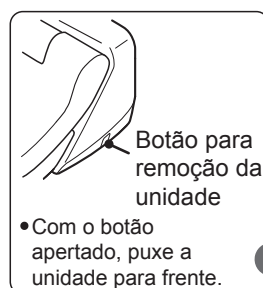
3 Desconecte o cabo

- Certifique-se que o cabo de energia está desconectado antes de remover a unidade principal do Washlet do vaso sanitário.

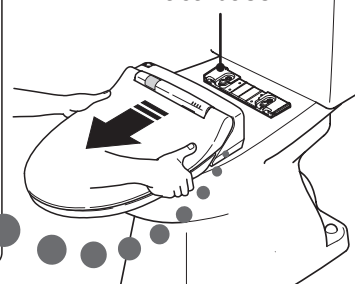


4 Remova a unidade principal do Washlet

- Coloque o Washlet na parte superior frontal do vaso sanitário.



Placa base



Dica  1

Em caso de deixar o local para o inverno...

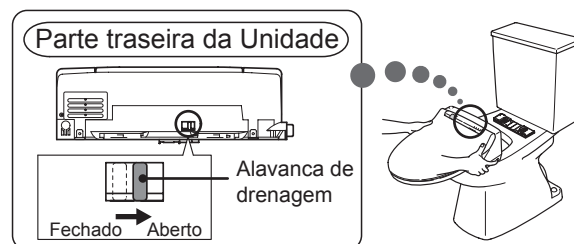
Em caso de uso em cabanas ou outras localidades...

Favor, remover a água! Pode haver períodos de frio severo durante as ausências de inverno.

Favor, certifique-se que a água está removida a fim de evitar congelamento.

5 Mova a alavanca de drenagem para posição aberta e drena a água para fora da unidade principal

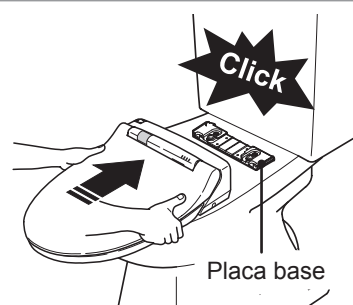
- A alavanca de drenagem não funcionar até a unidade não for removida.
- A água (aprox. 40 mL) será drenada dentro do vaso sanitário debaixo da unidade principal.



6 Coloque novamente a alavanca de drenagem na posição “fechada”

7 Fixe a unidade principal

- 1 Centralize o Washlet e a placa base.
 - 2 Empurre o Washlet para trás pela superfície do vaso sanitário até o som de “clique”.
- O Washlet não funcionará até que não esteja completamente fixo à placa base.



8 Despeje anticongelante no vaso sanitário

Usar novamente após um período longo sem uso

1 Abra o registro de fechamento de água e a válvula de junção

- Abra a válvula de junção com uma chave de fenda chata. Certifique-se de que não há vazamento de água da unidade principal ou das mangueiras.



2 Conecte o cabo de energia na tomada

3 Jateie água do bastão

Dica 2

- Cubra o sensor do assento com papel branco e jateie água do bastão, apertando os botões. (Junte a água em copinho descartável ou outro recipiente similar).

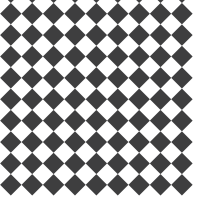


ou



Dica 2

Quando houver água residual congelada e a água não está saindo, favor, aquecer o interior do vaso sanitário, as mangueiras de alimentação e o registro de fechamento, usando panos imersos em água quente.



Solução de problemas

Favor verificar os itens seguintes antes de chamar a assistência técnica.

Caso isso não resolver o problema, favor envie um e-mail para **suporte@br.toto.com**



Atenção



Obrigatório

Se houver vazamento, feche o registro de fechamento de água e a válvula de junção a fim de parar a alimentação de água.



■ Favor, verificar o seguinte antes de chamar a assistência técnica.

Geral

Problema	Verificar (Causa)	Solução
Não funciona em absoluto	Houve falta de energia ou o disjuntor está desarmado?	Favor, aguardar até que a energia esteja restaurada. Ou ligue o disjuntor
	Todos os LEDs no visor da unidade principal estão desligados?	Aperte o botão  nos controles da unidade principal.  Página 11
	A unidade principal está fora da placa base?	Remova a unidade principal e fixe-a novamente na placa base.  Página 23

Lavagem traseira / Lavagem frontal

Problema	Verificar (Causa)	Solução
Não há fluxo de água	A água foi desligada?	Aperte o botão  e aguarde até que o fornecimento de água esteja restaurado.
	O registro de fechamento de água e a válvula de junção estão fechados?	Abra o registro de fechamento de água e a válvula de junção.  Página 11
	O sensor do assento está funcionando apropriadamente?	Leia a seção sobre o sensor do assento.  Página 33

Lavagem traseira / Lavagem frontal

Problema	Verificar (Causa)	Solução
A pressão de água está baixa.	O ajuste da pressão da água está muito baixo?	Aperte o botão de ajuste da pressão  de água no controle remoto.  Página 12
	O filtro do fornecimento de água está sujo / bloqueado?	Favor, limpar o filtro de alimentação de água.  Página 25, 26
A água de lavagem está fria.	A temperatura da água está DESLIGADA (OFF) ou configurada mais baixa?	Use os botões   do controle remoto para ajusta-la.  Página 14
A água de lavagem se desligou mais cedo.	Os botões   e  desligam automaticamente após 5 minutos.	Aperte o botão   ou  novamente.  Página 12
	O sensor do assento está funcionando apropriadamente?	Leia a seção sobre o sensor do assento.  Página 33
Depois de sentar no vaso, a água é liberada no vaso pelo bastão por alguns segundos.	Quando o sensor do assento está ativado, uma pequena quantidade de água é descarregada a fim de preparar o jato de água quente. Além disso, alterar a posição enquanto se está sentado no vaso faz com que o sensor do assento do vaso seja LIGADO ou DESLIGADO, e uma pequena quantidade de água pode ser descarregada da área do bastão por alguns segundos. Não se trata de mal funcionamento.	—

Assento Aquecido

Problema	Verificar (Causa)	Solução
O assento não fica quente	O ajuste de temperatura do assento está LIDSLIGADO (OFF) ou muito baixo?	Ajuste a temperatura através dos botões   no controle remoto.  Página 14
	A unidade está no modo temporizador de economia de energia?	O aquecedor leva 15 minutos para ligar e aquecer o assento sanitário depois que alguém se senta nele.  Página 16
	A unidade está no modo economia automática de energia?	Depois de sentar no vaso sanitário, se aquecerá temporariamente  Página 17
O assento está frio	Caso a pessoa permaneça sentada, o aquecedor do assento será desligado após 1 hora. O aquecedor do assento será reiniciado automaticamente depois que a pessoa se levantar.	—

Secador

Problema	Verificar (Causa)	Solução
A temperatura do secador está baixa	A temperatura do secador está ajustada para “baixa”?	Ajuste a temperatura com os botões  no controle remoto.  Página 14
O secador parou de funcionar cedo	O secador para automaticamente aproximadamente 10 minutos depois de apertar o botão. 	Aperte o botão  novamente.  Página 13
	O sensor do assento está funcionando apropriadamente?	Favor, ler a seção sobre o sensor do assento  Página 33
O secador não está funcionando	O sensor do assento está funcionando apropriadamente?	Favor, ler a seção sobre o sensor do assento  Página 33

Desodorizador

Problema	Verificar (Causa)	Solução
O desodorizador não está funcionando	O sensor do assento está funcionando apropriadamente?	Favor, ler a seção sobre o sensor do assento.  Página 33
Ele as vezes não remove os odores	O filtro do desodorizador está sujo / bloqueado?	- Favor, limpar o filtro do desodorizador.  Página 24 - Caso odor ainda é um problema mesmo depois de ter limpado o filtro, ligue para o suporte técnico da TOTO.  Página 30
O desodorizador é ativado por si mesmo	Nas situações a seguir, o sensor do assento detecta movimento e ativa o desodorizador. Isso não é um mal funcionamento. - Quando há alguém na frente do assento - Durante a limpeza - Quando a alavanca de lavagem é utilizada, etc.	—

Função de economia de energia

Problema	Verificar (Causa)	Solução
A economia de energia automática não está funcionando mesmo com o botão apertado.	Leva de 2 a 3 dias para determinar os períodos de tempo, quando a vaso sanitário não está sendo usado frequentemente. Se o vaso sanitário for usado no mesmo período de tempo em torno de 3 vezes por semana, a função de economia de energia não estará ativada neste período. Isso não é mal funcionamento.	—
As funções de economia de energia não iniciam no horário correto.	O cabo de energia foi desconectado ou houve corte da energia? Você trocou as pilhas no controle remoto, desconectou o cabo de energia ou houve falta de energia? (Caso positivo, o horário pode não estar correto.)	Pode não funcionar apropriadamente no dia, mas deve funcionar corretamente até o dia seguinte. Aperte o botão  ou  no controle remoto e re-ajuste as configurações. Gradualmente, a economia de energia será ativada durante o horário correto.  Páginas 16 - 17
A função de economia de energia não é ativada.	Você trocou as pilhas do controle remoto? (As configurações podem estar reset.)	Aperte o botão  ou  no controle remoto e re-ajuste as configurações.  Páginas 16 - 17

Fechamento suave

Problema	Verificar (Causa)	Solução
Após colocação de uma cobertura em cima do assento ou da tampa, eles fecham muito rápido.	Por causa do peso adicionado da cobertura, o assento e a tampa estarão fechando mais rapidamente. Isso não é mal funcionamento.	—
A velocidade de fechamento do assento e da tampa são diferentes no verão e no inverno.	Por causa das mudanças na temperatura ambiente, o assento e a tampa podem fechar mais rapidamente ou mais lentamente. Isso não é mau funcionamento.	—

Controle Remoto

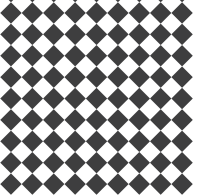
Problema	Verificar (Causa)	Solução
O controle remoto não funciona	As pilhas estão gastas?	Troque as pilhas  Página 10
	A polaridade das pilhas está correta?	Insira as pilhas corretamente  Página 10
	O transmissor do controle remoto está coberto?	Remova qualquer resíduo com um pano.
	Há resíduos ou gotas de água no receptor do Washlet?	Remova qualquer resíduo ou gotas de água com um pano.
	O sensor do assento não funciona corretamente?	Favor ler a seção sobre o sensor do assento.  Página 33
As configurações mudarão após a troca das pilhas	Quando você aperta os botões no controle remoto, o módulo do visor remoto se desliga temporariamente? Se isso ocorre, as pilhas estão gastas.	Troque as pilhas por novas.  Página 10
	As configurações mudam após a troca das pilhas para o ajuste padrão	Favor, re-ajustar as configurações.

Sensor do assento

Problema	Verificar (Causa)	Solução
A lavagem traseira não funciona quando ninguém está sentado no Washlet	O sensor do assento está coberto?	Não cubra o sensor do assento.  Páginas 8 e 13
	Há resíduos ou gotas de água na janela do sensor?	Favor, remova quaisquer resíduos ou gotas de água com um pano.
A lavagem traseira e o desodorizador não funcionam, mesmo quando alguém está sentado	O sensor do assento pode ter problemas no funcionamento dependendo de maneira de sentar, levantar, a cor da roupa tecida, etc.	Favor, sentar no meio do vaso sanitário, mudando a sua posição ou levantando a sua roupa para que o sensor detecte a pele nua.
	A roupa está cobrindo o sensor do assento? Há resíduos ou gotas de água na janela do sensor?	Favor, retire a roupa da trajetória do sensor e remova todos os resíduos e gotas de água.

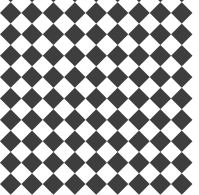
Outros

Problema	Verificar (Causa)	Solução
Embora ninguém esteja sentado, a água está saindo pelo bastão.	Nas situações a seguir, o sensor do assento detecta movimento e ativa o desodorizador. Isso não é um mal funcionamento. - Quando há alguém na frente do assento - Durante a limpeza - Quando a alavanca de lavagem do vaso sanitário é utilizada, etc.	—
	Quando o interior do Washlet fique gelado demais, as vezes ele se esvazia para evitar congelamento. Quando isso ocorre, a caixa pode dar descarga por aproximadamente 10 segundos. Isso não é mal funcionamento.	—
A unidade principal está afrouxada	Alguns dos parafusos que seguram a placa base estão soltos?	Favor aperte os parafusos da placa base com segurança.
Há vazamento de água	As porcas da junção estão soltas?	Favor aperte-as com uma chave inglesa.



Especificações

Itens			S300
Alimentação de energia nominal			120 VCA 60Hz
Consumo de energia nominal			1277W
Consumo de energia nominal por hora	Redondo		22Wh
	Alongado		21Wh
Comprimento do cabo de energia			1.0m
Washlet	Quantidade de spray	Lavagem traseira	Aprox. 0,27 - 0,43 l/min
		Lavagem suave	Aprox. 0,27 - 0,43 l/min
		Lavagem frontal	Aprox. 0,27 - 0,43 l/min
	Temperatura da água		Aprox. 30°- 40° C
	Capacidade do aquecedor		1200W (Instantâneo)
	Aparelhos de segurança		Fusível de temperatura, chave bimetal (calor excessivo), interruptor da bóia (esvaziar a água)
	Aparelhos de prevenção de refluxo		Disjuntor a vácuo, válvula de uma via
Secador	Temperatura de secador		Aprox. 40°- 60° C
	Capacidade de vazão de ar		0.30 m³/min
	Potência do aquecedor		350W
	Aparelhos de segurança		Fusível de temperatura
Assento Aquecido	Temperatura da superfície		Aprox. 27°- 36°C (Com econom. de energia automatica: 26°C)
	Potência do aquecedor		50W
	Aparelhos de segurança		Fusível de temperatura
Desodori-zador	Tipo		O ₂ Ativado
	Capacidade de vazão de ar		0.16 m³/min
Pressão de alimentação de água			20 Psi - 80 Psi (0.14 MPa - 0.55 MPa)
Temperatura de alimentação de água			0°- 35° C
Temperatura ambiente			0°- 40° C
Dimensões do produto	Redondo		L 400mm, C 502mm, A 131mm
	Alongado		L 400mm, C 532mm, A 131mm
Peso do produto			5,2kg



Garantia Limitada

Garantia limitada de um ano

1. A TOTO garante seus bidês washlets ("Washlet™") contra defeitos de material e de fabricação durante o uso normal quando instalados e submetidos à manutenção adequada, por um período de um (1) ano a partir da data da compra. Esta garantia limitada é estendida apenas ao COMPRADOR ORIGINAL do Washlet e não é transferível a terceiros, incluindo, mas não limitado a, qualquer comprador ou proprietário subsequente do Washlet. Esta garantia se aplica apenas a Washlets TOTO comprados e instalados nas Américas do Norte, Central e Sul.
2. As obrigações da TOTO sob esta garantia estão limitadas a reparos, substituições ou outros ajustes apropriados, a critério da TOTO, do Washlet ou de peças que apresentem defeitos durante o uso normal, contanto que tal Washlet tenha sido instalado, usado e submetido à manutenção adequada de acordo com as instruções. A TOTO se reserva o direito de realizar tais inspeções conforme necessário para determinar a causa do defeito. A TOTO não cobrará pela mão de obra ou por peças relacionadas a reparos ou substituições em garantia. A TOTO não é responsável pelo custo de remoção, devolução e/ou reinstalação do Washlet.
3. Esta garantia não se aplica aos seguintes itens:
 - a. Danos ou perdas sofridos em desastres naturais como incêndios, terremotos, enchentes, trovoadas, tempestades elétricas etc.
 - b. Danos ou perdas resultantes de quaisquer acidentes, uso excessivo, uso indevido, abuso, negligência ou de cuidados, limpeza ou manutenção inadequada do Washlet.
 - c. Danos ou perdas resultantes de sedimentos ou corpos estranhos contidos em um sistema hidráulico.
 - d. Danos ou perdas resultantes de instalação inadequada ou instalação do Washlet em um ambiente severo e/ou de risco, ou de remoção, reparos ou modificações inadequadas do Washlet, o que inclui o uso de componentes não originais da TOTO. Isso inclui localizações onde a pressão da água está acima das normas ou dos padrões locais. (ATENÇÃO: As normas de modelos de Washlets permitem um máximo de 80 PSI (0,55 Mpa). Verifique as normas ou os padrões locais para obter os requisitos).
 - e. Danos ou perdas resultantes de oscilações de energia ou quedas de raios ou outros atos que não sejam de responsabilidade da TOTO ou os quais o Washlet não seja especificado para suportar.
 - f. Danos ou perdas resultantes do desgaste normal e habitual, como redução do brilho, arranhões ou desbotamento ao longo do tempo devido ao uso, práticas de limpeza ou água ou condições atmosféricas.
 - g. Esta garantia limitada se aplica apenas ao Washlet e não a qualquer outro item como o vaso sanitário etc.
 - h. Se a Etiqueta de Perigo que foi colocada sobre as junções na parte posterior da unidade principal do Washlet estiver quebrada ou não estiver intacta de qualquer outra forma, esta garantia limitada estará anulada.

Para obter o serviço de reparos da garantia sob esta garantia, por favor envie um e-mail para suporte@br.toto.com para obter instruções sobre como proceder com sua reivindicação. Você pode ser instruído a (1) levar o Produto ou fazer a entrega pré-paga a um prestador de serviços da TOTO juntamente com o comprovante de compra (recibo de compra original) e uma carta declarando o problema; (2) entrar em contato com um distribuidor ou prestador de serviços de produtos da TOTO; ou (3) se, devido ao tamanho do Produto ou natureza do defeito, o Produto não puder ser devolvido a um centro de assistência autorizado da TOTO, a TOTO pode optar por reparar o Produto no local do comprador ou pagar pelo transporte do Produto para uma prestadora de serviços.

ATENÇÃO: A TOTO não é responsável por qualquer defeito de, ou dano a, esse Washlet causado por cloraminas no tratamento do fornecimento público de água ou limpadores contendo cloro (hipoclorito de cálcio).

ATENÇÃO: O uso de alta concentração de cloro ou produtos à base de cloro pode danificar seriamente os acessórios. Esse dano pode causar vazamentos e outros problemas graves.

ESTA GARANTIA POR ESCRITO É A ÚNICA GARANTIA FEITA PELA TOTO. REPAROS, SUBSTITUIÇÕES OU OUTROS AJUSTES APROPRIADOS CONFORME FORNECIDOS SOB ESTA GARANTIA SERÃO O ÚNICO RECURSO DISPONÍVEL AO COMPRADOR ORIGINAL. A TOTO NÃO SERÁ RESPONSÁVEL PELA PERDA DO PRODUTO OU POR OUTROS DANOS OU GASTOS INCIDENTAIS, ESPECIAIS OU CONSEQUENTES INCORRIDOS PELO COMPRADOR ORIGINAL OU POR CUSTOS DE MÃO DE OBRA OU OUTROS DEVIDO À INSTALAÇÃO OU REMOÇÃO, OU CUSTOS DE REPAROS FEITOS POR TERCEIROS, OU POR QUALQUER OUTRO GASTO NÃO DECLARADO ESPECIFICAMENTE ACIMA. EM NENHUM CASO A RESPONSABILIDADE DA TOTO EXCEDERÁ O PREÇO DE COMPRA DO PRODUTO. EXCETO QUANTO À EXTENSÃO PROIBIDA POR LEI APLICÁVEL, QUAISQUER GARANTIAS IMPLÍCITAS, INCLUINDO A DE COMERCIALIZABILIDADE OU ADEQUAÇÃO PARA USO OU PARA UMA FINALIDADE ESPECÍFICA, SÃO EXPRESSAMENTE ISENTAS. ALGUNS PAÍSES, REGIÕES, ESTADOS ETC. NÃO PERMITEM LIMITAÇÕES SOBRE A DURAÇÃO DE UMA GARANTIA IMPLÍCITA OU A EXCLUSÃO OU LIMITAÇÃO DE DANOS INCIDENTAIS OU CONSEQUENTES, PORTANTO, A LIMITAÇÃO E A EXCLUSÃO ACIMA PODEM NÃO SE APLICAR A VOCÊ.

TOTO®

TOTO® do Brasil Distribuição e Comércio Ltda.

Av. Roque Petroni Junior, 999 - 13º Andar

Edifício Morumbi Office Tower

Vila Getrudes, Brasil

br.toto.com